

# 第二類食油 (FOG) 排放設施

## 三藩市水利局的一位檢查員已經對您的餐館作出評估，認定您的餐館為第二類食油排放設施。亦即是：

您的餐館產生大量食油 (FOG)，但是您目前已經安裝了除油設備。

### 您現在需要做什麼？

市政府很高興地瞭解到，您的餐館為避免食油進入城市污水排放系統已經安裝了除油設備。謝謝您！一位污水排放檢查員將向您介紹您需要採取的進一步措施，以確保您的設備能夠截留所有必須排放的食油，並確保您遵守所有法規。

#### 1. 污水排放檢查員將評估您如何管理廚房的食油及您的除油設備的運作和維修情況。

- 是否廚房中所有有廢油進入排放管道的裝置都與除油設備連接？
- 您的除油設備是否正確安裝？
- 該設備是否運作完全正常？
- 設備是否適當維修？
- 設備是否適當保養（廢物及時排除）？

#### 2. 根據污水排放檢查員的評估，您可能需要採取某些行動，以糾正不合規定之處，例如，您可能需要對您的除油設備進行修理或更經常的清理。

#### 3. 三藩市水利局將向您免費頒發一份污水排放設施許可證。該許可證包括一組「總體要求、禁止和限制事項、運作和維護規定」，這些規定涉及食油處理以及您的除油設備的運作。您必須在任何時間都遵守這些規則。

#### 4. 如果現有設備不能完全正常運作或排放管道中的廢油不能用現有設備截留，您可能需要安裝一台新的食油清除設備。如果屬於這種情形，您必須安裝一台食油清除設備 (GRD)<sup>1</sup>；不得安裝被動水力機械截油箱。食油清除設備必須由經認可的第三方測試機構認證，證明符合美國機械工程師協會 (ASME) 標準 (ASME 112.14.3 和 SSME 112.14.4)。

- 如需查閱食油清除設備製造商名單，請查閱網站 [sfwater.org](http://sfwater.org)。

<sup>1</sup>可安裝一個大型食油重力截油箱，以代替食油清除設備，但是由於食油重力截油箱尺寸很大（300加侖或更大），通常這種選擇不適合三藩市的餐館。

## 您如果安裝了食油清除設備，可能有資格獲得排污費優惠

如果您購買和安裝了食油清除設備（或重力食油截油設備），可以減免部份費用，您的自來水帳單中的排污費可以減少約 14.2%，但您的餐館必須在三藩市水利局設有自來水/排污帳戶。

污水管理處檢查員一旦收到您提供的證明，證實已經安裝了經批准的食油清除設備，並且經過樓宇檢查處檢查和批准（如果餐館位於港務局管轄的地段內，則由港務局批准），這項費用減免會反映在您未來的帳單中，但您必須對食油清除設備進行適當的維修和保養。

## 選擇租賃設備或申請貸款

我們確定了一批可以為您提供企業貸款或食油清除設備租賃的機構和公司。

- 如需瞭解詳情，請查閱網站 [sfwater.org](http://sfwater.org).

## 違反規定可能受到處罰和罰款

如果您沒有遵守為您的餐館頒發的廢水排放許可證規定的條件，三藩市水利局可以採取處罰措施，包括罰款。如果您違反了安裝足夠的食油截留設備的要求，建築檢查處（如果您的餐館位於港務局管轄的地段內，則為港務局）也可以採取行動，包括舉行執法聽證會，並可能因此導致罰款和其他處罰。

## 如果無法安裝食油清除設備，您可以請求採取替代措施

您如果能夠證明由於沒有足夠的空間而無法安裝食油清除設備，您的餐館可以向三藩市水利局提出申請，要求不安裝食油清除設備。然後我們可能要求您安裝一種或多種尺寸適當的被動式食油清除設備。



San Francisco  
**Water**  
**Power**  
**Sewer**

1155 Market Street, 11th Floor  
San Francisco, CA 94103

[sfwater.org](http://sfwater.org)

Services of the San Francisco  
Public Utilities Commission

如需進一步瞭解《食油控制法令》以及如何執行，請查閱網站 [sfwater.org](http://sfwater.org)，或發送電子郵件至 [FOGOrdinance@sfwater.org](mailto:FOGOrdinance@sfwater.org)；或打電話至 (415) 695-7310，就選擇和安裝適當的食油截留設備請求協助。